

SEAT ALTEA/ALTEA XL/ALTEA FREETRACK/LEON/IBIZA/IBIZA SC/IBIZA ST  
WARTUNGSPROGRAMM



*autoemotion*

## Fahrzeug-Daten

1.

2.

3.

4.

5.

1. Fahrzeug-Identifizierungs-Nummer

2. Kennbuchstaben

Typ/Modell/Motor

Getriebe/Ausführung

3. Kennbuchstaben

Motor/Getriebe/Lack

Ausstattung

4. Wechselcode für Mehrausstattung

5. Kraftstoffverbrauch (l/100 km) / CO<sub>2</sub>-Emissionen (g/km) Stadt

Kraftstoffverbrauch (l/100 km) / CO<sub>2</sub>-Emissionen (g/km) Straße

Kraftstoffverbrauch (l/100 km) / CO<sub>2</sub>-Emissionen (g/km) insgesamt



### Hinweis

- Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung von jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen.
- SEAT informiert die SEAT-Vertragswerkstätten über die kontinuierliche Weiterentwicklung seiner Produkte. Diese Werkstätten verfügen über die erforderlichen Werkzeuge und hoch qualifizierte Mitarbeiter, wodurch die Sicherheit und gute Funktion Ihres Fahrzeugs gewährleistet wird.
- Wenn das komplette Allgemeine Service-Programm bei den SEAT-Vertragswerkstätten ausgeführt wird, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug.

## Inhaltsverzeichnis

<b>Service-Information</b> .....	2	Bei 120.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km .....	13	<b>Gewährleistung</b> .....	18
Fahrzeugdaten .....	2	Bei 150.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km .....	13	Gewährleistung für den störungsfreien Betrieb .....	18
Service-Art .....	4	Alle 150.000 km .....	13	Karosserie-/Lack-Garantie .....	18
Erster Service .....	5	Bei 180.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km .....	14	Freigegebene Austauschteile .....	19
Bedeutung des Service-Plans .....	6	Alle 210.000 km .....	14	Original Zubehör .....	19
Sicherheitshinweise .....	6	Alle 300.000 km .....	14	Karosserie-/Lack-Service .....	19
<b>SEAT-Service-Plan</b> .....	7	Alle 2 Jahre .....	14	<b>Nachweise</b> .....	20
Service-Intervalle .....	7	Erstmals nach 3 Jahren, danach alle 2 Jahre .....	14	Service-Nachweise .....	20
Über dieses Heft .....	7	Alle 3 Jahre .....	14	<b>Sonstige Anmerkungen des SEAT-Händlers</b> .....	33
Intervalle .....	8	Alle 4 Jahre .....	14	Anmerkungen .....	33
<b>Allgemeines Service-Programm</b> ..	10	Alle 6 Jahre .....	14		
Ölwechsel-Service .....	10	<b>Angebote zusätzlicher Serviceleistungen</b> .....	16		
Intervall-Service .....	10	Gesetzlich vorgeschriebener Inspektions-Service .....	16		
Inspektions-Service .....	11	Freigegebene Ersatzteile .....	16		
Zusätzliche Arbeiten .....	12	Freigegebene Austauschteile .....	16		
Alle 7.500 km .....	12	Original Zubehör .....	17		
Alle 15.000 km .....	12	Karosserie-/Lack-Service .....	17		
Alle 30.000 km .....	12				
Alle 60.000 km .....	13				
Alle 90.000 km .....	13				
Bei 90.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km .....	13				

## Service-Information

### Fahrzeugdaten

---

Fahrzeugtyp:
Kennzeichen:
Fahrzeug-Identifizierungsnummer:
Tag der Erstzulassung bzw. Auslieferung:
SEAT-Vertragspartner:
Service-Berater:
Telefon:

**Empfangsbestätigung von Dokumenten und Fahrzeugschlüssel**

<b>Zum Fahrzeug gehören:</b>	<b>ja</b>	<b>nein</b>
Bordbuch mit Service-Plan	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hauptschlüssel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zweiter Schlüssel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Die korrekte Funktion der Schlüssel wurde überprüft	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Ort: _____ Datum: _____		
Unterschrift des Fahrzeugbesitzers: _____		

## Service-Art

### LongLife-Service oder zeit- oder laufleistungsabhängiger Service?

Je nach den technischen Merkmalen Ihres Fahrzeugs gilt der LongLife-Service oder der zeit- oder laufleistungsabhängige Service. Falls Sie den LongLife-Service nicht wünschen, können Sie ebenfalls den zeit- oder laufleistungsabhängigen Service wählen. Ihr offizieller SEAT-Vertragspartner verfügt über die aktuellsten Informationen über die Services und kann Sie hinsichtlich der Service-Art beraten, die für Ihr Fahrzeug angemessen ist. Auch kann er Sie

darüber informieren, ob weitere zusätzliche gesetzlich vorgeschriebene Inspektionen erforderlich sind. Auf den nachfolgenden Seiten haben wir die wichtigsten Informationen hinsichtlich der angebotenen Services zusammengestellt. Die angeführten Serviceumfänge entsprechen dem Stand zum Zeitpunkt der Drucklegung. Aus technischen Gründen können nachträglich Änderungen vorgenommen werden.

Welche Service-Art ist für Ihr Fahrzeug geeignet?	
LongLife-Service:	Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:
- An Ihrem Fahrzeug wird der LongLife-Service vorgenommen, wenn auf dem Datenträger die PR-Nummer „QG1“ (siehe Rückseite) erscheint und wenn in ⇒ Seite 5 der LongLife-Service angekreuzt ist.	- An Ihrem Fahrzeug wird der zeit- oder laufleistungsabhängige Service vorgenommen, wenn auf dem Datenträger die PR-Nummer „QG0 oder QG2“ (siehe Rückseite) erscheint und wenn in ⇒ Seite 5 der Ölwechsel-Service angekreuzt ist.
- Auf dem Aufkleber „Nächste Services“ (am Türpfosten) ist der Intervall-Service angeführt.	- Auf dem Aufkleber „Nächste Services“ (am Türpfosten) ist der Ölwechsel-Service angeführt.
- In ⇒ Seite 5 ist der LongLife-Service angekreuzt.	- In ⇒ Seite 5 ist der zeit- oder laufleistungsabhängige Service angekreuzt.

Bei SEAT wird zwischen Services *mit* Motorölwechsel (z. B. Intervall-Service) und Services *ohne* Motorölwechsel (z. B. Inspektions-Service) unterschieden. Die Service-Intervall-Anzeige gibt ausschließlich die Daten der Services an, die den Motorölwechsel einschließen. Die Daten aller anderen Services wie zum Beispiel des Inspektions-Services oder des Bremsflüssigkeitswechsels erscheinen auf dem Aufkleber auf dem Türpfosten.



#### Hinweis

Wird kein LongLife-Motorenöl benutzt, gilt der zeit- oder laufleistungsabhängige Service, so dass alle 15.000 km bzw. jährlich ein Ölwechsel vorgenommen werden muss. ■

## Erster Service

Ihr offizieller SEAT-Vertragspartner kreuzt die Services an, die bei Ihrem Fahrzeug anfallen.

<input type="checkbox"/> LongLife-Service (PR-Nr. QG1)	<input type="checkbox"/> Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service: PR-Nr.: QG0 oder QG2)
<p style="text-align: center;"><b>Intervall-Service</b></p> <p>Dieser Service wird gemäß der flexiblen Service-Intervall-Anzeige durchgeführt (spätestens nach Ablauf von 2 Jahren)</p>	<p style="text-align: center;"><b>Ölwechsel-Service</b></p> <p>Dieser Service wird gemäß der Service-Intervall-Anzeige durchgeführt (jährlich oder alle 15.000 km - je nachdem, was zuerst eintritt)</p>

### Unterlagen zur Fahrzeug-Übergabe durch den offiziellen SEAT-Vertragspartner

#### Übergabe-Inspektion ausgeführt:

Datum:

Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Bei Betrieb mit Dieselmotoren mit erhöhtem Schwefelanteil ist **nach 7.500 km ein Ölwechsel-Service und ein Kraftstofffilterwechsel** ⇒ Seite 8 durchzuführen. In welchen Ländern ein Dieselmotor mit erhöhtem Schwefelanteil verwendet wird, erfragen Sie bitte bei Ihrem SEAT-Vertragspartner.

Vor Übergabe haben wir Ihr Fahrzeug nach den Richtlinien des Werkes vollständig überprüft, damit Sie vom ersten Kilometer an Freude an Ihrem Fahrzeug haben.

Bei der Übergabe erhalten Sie von unserem Personal Anleitungen und Tipps zu folgenden Themen:

- Einfahren
- Bremsflüssigkeitswechsel
- Service-Intervalle, insbesondere auch Erläuterungen zu erschwerten Betriebsbedingungen, siehe ⇒ Seite 7.



#### Hinweis

- Durch die Verwendung von Dieselmotoren mit erhöhtem Schwefelanteil kann die Lebensdauer des Dieselpartikelfilters erheblich verkürzt werden.



- Wird kein LongLife-Motorenöl benutzt, gilt der zeit- oder laufleistungsabhängige Service. In diesem Fall muss alle 15.000 km bzw. jährlich ein Ölwechsel-Service durchgeführt werden ■

## Bedeutung des Service-Plans

*Der Service-Plan ist gleichzeitig ein Nachweis über das Übergabedatum, das als Beginn der Gewährleistungsfrist für Ihr Fahrzeug gilt.*

Die im Service-Plan angeführten Fahrzeugdaten gewährleisten, dass stets die richtigen Original-Ersatzteile von SEAT® verbaut werden. Die Daten tragen somit dazu bei, dass Ihr Fahrzeug selbst nach vielen Jahren noch problemlos repariert werden kann.

Der Service-Plan informiert Sie auch darüber, wann welcher Service gemacht und welche Arbeiten dabei ausgeführt werden müssen.

Ihr offizieller SEAT-Vertragspartner vermerkt in den Nachweisen dieses Heftes die durchgeführten Services.

Damit Sie den Service-Plan bei Bedarf immer zur Hand haben, empfiehlt es sich, diesen zusammen mit dem Bordbuch aufzubewahren.

Bitte denken Sie auch daran, diesen Service-Plan beim Verkauf des Fahrzeuges dem nächsten Eigentümer auszuhändigen.

Das SEAT-ServiceNetz verfügt über moderne Werkstattausstattungen und eingehend geschulte Fachleute. Viele SEAT-Vertragspartner bieten Ihnen Service-Pakete zu vorteilhaften Preisen an. ■

## Sicherheitshinweise

**Alle Betriebsflüssigkeiten und Betriebsmittel** wie zum Beispiel Zahnriemen, Reifen, Kühlmittel, Motoröle, aber auch Zündkerzen und Batterien des Fahrzeugs werden ständig weiterentwickelt. Daher wird empfohlen, einen Fachbetrieb für den Wechsel von Betriebsflüssigkeiten oder -mitteln aufzusuchen. Die offiziellen SEAT-Vertragspartner erhalten frühzeitig Informationen über alle Änderungen. Daher empfiehlt SEAT, die Betriebsflüssigkeiten und -mittel bei einem offiziellen SEAT-Vertragspartner wechseln zu lassen.

Wenn Servicearbeiten nicht oder nicht vollständig ausgeführt und die Service-Intervalle nicht beachtet werden, kann dies zu einem Liegenbleiben des Fahrzeugs im Verkehr führen - Unfall- und Verletzungsgefahr!

- Die Servicearbeiten sollten gemäß dem Service-Plan und in einem Fachbetrieb durchgeführt werden.
- Beachten Sie die Bedienungsanleitung.



### Hinweis

- Verwenden Sie nur geeignete Betriebsflüssigkeiten. Betriebsflüssigkeiten dürfen unter keinen Umständen verwechselt werden. Andernfalls können schwerwiegende Funktionsmängel oder Motorschäden auftreten!
- SEAT haftet nicht für Schäden am Fahrzeug, die durch minderwertigen Kraftstoff, einen mangelhaften Service oder eine unzureichende Verfügbarkeit von Originalersatzteilen entstehen.
- Ausgelaufene Bremsflüssigkeit ist umweltschädlich. Wenn Betriebsflüssigkeit ausläuft, sollte diese aufgefangen und ordnungsgemäß entsorgt werden
- Eine regelmäßige Durchführung der Servicearbeiten an Ihrem Fahrzeug dient nicht nur der Erhaltung des Fahrzeugs, sondern trägt auch zur Betriebs- und Verkehrssicherheit bei. Daher wird empfohlen, die Arbeiten gemäß den Vorschriften des Service-Plans durchzuführen. ■



# SEAT-Service-Plan

## Service-Intervalle

### Über dieses Heft

---

Damit Sie jeden Service zum richtigen Zeitpunkt durchführen lassen und keinen vergessen, erinnern wir Sie daran – mit einem Aufkleber am Türpfosten bzw. mit der Service-Intervall-Anzeige im Display des Kombiinstrumentes.

Die angegebenen Service-Intervalle sind auf **normale Betriebsbedingungen** abgestimmt.

Sollte das Fahrzeug unter **ungünstigen Bedingungen** gefahren werden, müssen einige Arbeiten vor dem jeweils nächsten anstehenden Service oder auch zwischen den vorgeschriebenen Service-Intervallen durchgeführt werden.

#### Ungünstige Bedingungen sind:

- die Verwendung eines Kraftstoffs mit hohem Schwefelanteil,
- das häufige Fahren von Kurzstrecken,
- der Betrieb des Motors im Leerlauf über einen längeren Zeitraum (wie zum Beispiel bei Taxis),
- die Verwendung des Fahrzeuges in staubigen Regionen oder auf staubigen Fahrbahnen,
- die häufige Verwendung eines Anhängers,
- die vorwiegende Verwendung des Fahrzeuges im Stadtverkehr, in dem dichter Verkehr und häufiges Anfahren und Bremsen die Regel sind und
- die vorwiegende Verwendung des Fahrzeuges im Winter.

#### Dies gilt besonders für:

- den Luftfilter,
- den Zahnriemen,
- das Motoröl und
- den Dieselpartikelfilter.

In einigen Ländern enthält der Dieselmotor einen erhöhten Schwefelanteil. Ist das der Fall, müssen **alle 7.500 km ein Ölwechsel-Service und ein Kraftstofffilterwechsel** durchgeführt werden ⇒ Seite 8. In welchen Ländern ein Dieselmotor mit erhöhtem Schwefelanteil verwendet wird, erfragen Sie bitte bei Ihrem SEAT-Vertragspartner.

**Der Kundendienst-Betreuer Ihres offiziellen SEAT-Vertragspartners berät Sie**, ob bei den Einsatzbedingungen Ihres Fahrzeugs zusätzliche Arbeiten zwischen den normalen Service-Intervallen erforderlich sind.

Auf den folgenden Seiten finden Sie eine Zusammenstellung der Arbeiten, die bei einem SEAT-Service durchgeführt werden sollten. Die angeführten Serviceumfänge entsprechen dem Stand zum Zeitpunkt der Drucklegung. Aus technischen Gründen können nachträglich Änderungen vorgenommen werden. **Ihr offizieller SEAT-Vertragspartner verfügt stets über die aktuellsten Informationen** und kann Ihnen auch mitteilen, ob an Ihrem Fahrzeug zusätzliche, gesetzlich vorgeschriebene Servicearbeiten durchgeführt werden müssen.

Abhängig von Fahrzeugtyp und Ausstattung, sowie erforderlichen Zusatzarbeiten und gesetzlich vorgeschriebenen Prüfungen können die Kosten für den SEAT-Service variieren. Ihr offizieller SEAT-Vertragspartner informiert Sie über die Kosten (Material und Arbeitszeit) für einen SEAT-Service. ■

## Intervalle

Service	Service-Art	
	LongLife-Service (PR-Nr. QG1)	Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service: PR-Nr.: QG0 oder QG2)
Ölwechsel-Service <sup>a)</sup>	Siehe ⇒ Seite 8, „Besonderheit des LongLife-Service“	Gemäß der Service-Intervall-Anzeige (jährlich oder alle 15.000 km) <sup>b)c)</sup>
Intervall-Service <sup>a)</sup>	Gemäß der flexiblen Service-Intervall-Anzeige (spätestens nach 2 Jahren) <sup>b)</sup>	Alle 2 Jahre oder alle 30.000 km <sup>b)c)</sup>
Inspektions-Service <sup>a)</sup>	Erstmals nach 3 Jahren oder 60.000 km <sup>c)</sup> , danach <b>alle 2 Jahre<sup>c)</sup></b> /60.000 km	
Bremsflüssigkeitswechsel	Erstmals nach 3 Jahren und danach <b>alle 2 Jahre</b> (es wird empfohlen, ausschließlich Original SEAT-Bremsflüssigkeit zu benutzen)	

- a) Unter bestimmten Umständen können mehrere Services zusammen ausgeführt werden (Ölwechsel- und Intervall-Service zusammen mit dem Inspektions-Service). So werden die zweimal angeführten Arbeiten nur einmal in Rechnung gestellt.
- b) Bei Betrieb mit Dieseldieselkraftstoffen mit erhöhtem Schwefelanteil ist stets **nach 7.500 km ein Ölwechsel-Service und ein Kraftstofffilterwechsel** durchzuführen. In welchen Ländern ein Dieseldieselkraftstoff mit erhöhtem Schwefelanteil verwendet wird, erfragen Sie bitte bei Ihrem SEAT-Vertragspartner.
- c) Je nachdem, was zuerst eintritt.

Die Ölspezifikationen finden Sie in der Bedienungsanleitung.

In ⇒ Seite 10, „Allgemeines Service-Programm“ werden die Arbeiten angeführt, die bei den jeweiligen Services durchgeführt werden.

### Besonderheit des LongLife-Service

Dank der von SEAT verwendeten Technologie muss beim **LongLife-Service** nur dann ein Intervall-Service durchgeführt werden, wenn das Fahrzeug diesen benötigt.

Das Besondere daran ist, dass zur Ermittlung der Intervalle des Intervall-Services die individuellen Einsatzbedingungen und der persönliche Fahrstil berücksichtigt werden.

**Wird kein LongLife-Motorenöl benutzt, gilt der zeit- oder laufleistungsabhängige Service. In diesem Fall muss alle 15.000 km oder jährlich ein Ölwechsel-Service durchgeführt werden.** Das gilt auch, wenn das Fahrzeug auf den zeit- oder laufleistungsabhängigen Service umprogrammiert wird. ▶

**Hinweis**

Zusätzlich zum Inspektions- und Intervall-Service sind zeit- oder laufleistungabhängige Zusatzarbeiten durchzuführen ⇒ Seite 12. ■

## Allgemeines Service-Programm

### Ölwechsel-Service

#### Arbeiten, die an Ihrem Fahrzeug vorgenommen werden müssen

- Überprüfung der Bremsbelagstärke und des Zustandes der Bremscheiben vorne und hinten.
- Motorölwechsel, Ölfilterersatz.<sup>1)</sup>
- Eintragung der nächsten Services auf dem Service-Aufkleber und dessen Anbringung am Türpfosten auf der Fahrerseite.
- Zurücksetzen der Service-Intervall-Anzeige. ■

### Intervall-Service

#### Arbeiten, die an Ihrem Fahrzeug vorgenommen werden müssen:

- Überprüfung der Batterie.
- Überprüfung der Profiltiefe (inklusive Reserverad), des Reifenlaufbildes, des Verschleißes und des Reifenfülldrucks. Falls vorhanden, Einstellung der Reifenkontrollanzeige.
- Sichtprüfung auf Undichtigkeiten und Beschädigungen der Bremsanlage.
- Prüfung des Bremsflüssigkeitsstandes unter Berücksichtigung des Belagverschleißes.

<sup>1)</sup> Bei Betrieb mit Dieseldieselkraftstoffen mit erhöhtem Schwefelanteil ist alle 7.500 km ein Ölwechsel-Service und ein Kraftstofffilterwechsel erforderlich. In welchen Ländern ein Dieseldieselkraftstoff mit erhöhtem Schwefelanteil verwendet wird, erfragen Sie bitte bei Ihrer Vertragswerkstatt.

- Überprüfung der Bremsbelagstärke und des Zustandes der Bremscheiben vorne und hinten.
- Funktionsprüfung der Front- und Heckbeleuchtung, der Blink- und Warnblinkanlage, des Tagfahrlichts, des statischen Kurvenlichts und der automatischen Fahrlichtsteuerung (soweit im Ausstattungsumfang enthalten) und der Hupe.
- Prüfung der Frontscheibe auf Beschädigungen.
- Überprüfung des Befüllstands des Kühl- und Frostschutzmittels der Kühlanlage und bei Bedarf Nachfüllung.
- Sichtprüfung des Motors und der Bauteile im Motorraum auf Undichtigkeiten und Beschädigungen (von oben).
- Sichtprüfung (von unten) des Motors und der Bauteile im Motorraum, des Getriebes, der Kraftübertragung, des Achsantriebes (besonders der Flansche) und der Gelenkschutzhüllen auf Undichtigkeiten und Beeinträchtigungen.
- Motorölwechsel, Ölfilterersatz<sup>1)</sup>.
- Überprüfung und Festhalten des Verfallsdatums des im Reifenreparaturset enthaltenen Reifendichtmittels (soweit im Ausstattungsumfang enthalten); Überprüfung der Flasche auf Schäden und Dichtmittelstand.
- Prüfung der Scheibenwasch- und Scheinwerferreinigungsanlage (soweit im Ausstattungsumfang enthalten) auf korrekte Funktion, Überprüfung der Wischerblätter, der Ruhe- und Endstellung sowie Überprüfung auf mögliche Beeinträchtigungen und bei Bedarf das Auffüllen von Flüssigkeit.
- Überprüfung der Scheinwerfereinstellung.
- Eintragung der nächsten Services auf dem Service-Aufkleber und dessen Anbringung am Türpfosten auf der Fahrerseite. ▶

- Zurücksetzen der Service-Intervall-Anzeige. ■

## Inspektions-Service

---

### Arbeiten, die an Ihrem Fahrzeug vorgenommen werden müssen:

- Prüfung der Abgasanlage auf Undichtigkeiten, Beschädigungen und korrekte Befestigung.
- Prüfung der ATF im Automatikgetriebe und bei Bedarf nachfüllen.
- Überprüfung der Batterie.
- Überprüfung der Profiltiefe (inklusive Reserverad), des Reifenlaufbildes, des Verschleißes und des Reifenfülldrucks. Falls vorhanden, Einstellung der Reifenkontrollanzeige.
- Sichtprüfung auf Undichtigkeiten und Beschädigungen der Bremsanlage sowie der Stoßdämpfer.
- Funktionsprüfung des Schiebedaches (soweit im Ausstattungsumfang enthalten) und bei Bedarf Reinigung und Schmierung der Führungsschienen.
- Überprüfung der Bremsbelagstärke und des Zustandes der Brems Scheiben vorne und hinten.
- Funktionsprüfung der Front- und Heckbeleuchtung, der Blink- und Warnblinkanlage, des Tagfahrlichts, des statischen Kurvenlichts und der automatischen Fahrlichtsteuerung (soweit im Ausstattungsumfang enthalten) und der Hupe.
- Prüfung der Frontscheibe auf Beschädigungen.
- Funktionsprüfung der Innenraum- und Handschuhfachbeleuchtung, des Zigarettenanzünders/der Steckdose, der Hupe sowie der Kontrollleuchten.
- Karosserie: Überprüfung auf sichtbare Korrosion.
- Prüfung des Zustands und gegebenenfalls der Spannung des Keilrippenriemens.
- Überprüfung des Befüllstands des Kühl- und Frostschutzmittels der Kühlanlage und bei Bedarf Flüssigkeit nachfüllen.
- Sichtprüfung des Motors und der Bauteile im Motorraum auf Undichtigkeiten und Beschädigungen (von oben).
- Sichtprüfung (von unten) des Motors und der Bauteile im Motorraum, des Getriebes, der Kraftübertragung und der Gelenkschutzhüllen auf Undichtigkeiten und Beeinträchtigungen.
- Prüfung des Ölstands.
- Überprüfung und Festhalten des Verfallsdatums des im Reifenreparaturset enthaltenen Reifendichtmittels (soweit im Ausstattungsumfang enthalten); Überprüfung der Flasche auf Schäden und Dichtmittelstand.
- Durchführung einer Probefahrt und Funktionsprüfung der Bremsen, der Handbremse, des Getriebes, der Lenkung, der Klimaanlage sowie das Durchführen einer Vollgasbeschleunigung (Kickdown).
- Prüfung der Scheibenwasch- und Scheinwerferreinigungsanlage (soweit im Ausstattungsumfang enthalten) auf korrekte Funktion, Überprüfung der Wischerblätter, der Ruhe- und Endstellung sowie Überprüfung auf mögliche Schäden und bei Bedarf das Auffüllen von Flüssigkeit.
- Überprüfung der Scheinwerfereinstellung.
- Schraubenfeder (Radaufhängung) und Anschlagpuffer vorne und hinten: Sichtprüfung auf Beeinträchtigungen.
- Eintragung der nächsten Services auf dem Service-Aufkleber und dessen Anbringung am Türposten auf der Fahrerseite.
- Überprüfung des Spiels, der Befestigung und Dichtungsbälge, der Spurstangenköpfe und der Vorder- und Hinterachslager.
- Schmierung der Türfeststeller
- Sichtprüfung des Unterbodenschutzes auf Beschädigungen. ▶

**Hinweis**

- Unter Berücksichtigung der individuellen Einsatzbedingungen Ihres Fahrzeugs kann es günstiger sein, bestimmte Arbeiten des Inspektions-Services vorzuziehen bzw. rückzustellen und später separat durchführen zu lassen. Der Service-Berater Ihres offiziellen SEAT-Vertragspartners informiert Sie darüber entsprechend.
- Der Austausch des Zahnriemens erfolgt je nach Motortyp. Weitere Informationen über den Austausch des Zahnriemens finden Sie im Kapitel „Zusätzliche Arbeiten“. Der Service-Berater Ihres offiziellen SEAT-Vertragspartners informiert Sie darüber entsprechend. ■

## Zusätzliche Arbeiten

---

Zusätzlich zum Inspektions-Service müssen – abhängig von den Einsatzbedingungen und der Fahrzeugausstattung – zusätzliche Wartungsarbeiten an Ihrem Fahrzeug durchgeführt werden. Diese Zusatzarbeiten sind zeit- und/oder leistungsfähigkeitsabhängig durchzuführen, um einen störungsfreien Betrieb Ihres Fahrzeuges sicherzustellen. Ihr SEAT-Händler erteilt Ihnen nähere Auskunft über die Zusatzarbeiten, die im Rahmen Ihres Services ausgeführt werden müssen. Diese können auch unabhängig der obligatorischen Service-Intervalle – unter Berücksichtigung der Eintragungen im Service-Plan (bzw. des Aufklebers: Nächster Service) – durchgeführt werden. Ihr SEAT-Händler berät Sie individuell und nennt Ihnen die für die Zusatzarbeiten entstehenden Kosten. Die Zusatzarbeiten werden in der Servicetabelle aufgeführt, die der Rechnung beiliegt. ■

## Alle 7.500 km

---

- Wechsel des Kraftstofffilters bei TDI-Motoren<sup>®</sup>, die mit Diesel-Kraftstoff mit mehr als 2.000 ppm Schwefel betrieben werden. ■

## Alle 15.000 km

---

- Ersatz der Gummilager an der Motorabdeckung (nur Motoren mit Kennbuchstaben CDLA und CDLD).
- Ersatz des Filters der LPG-Anlage<sup>2)</sup> Nur Motoren mit LPG (Kennbuchstaben CHGA). ■

## Alle 30.000 km

---

- Filtro de combustible: Ersetzen des Kraftstofffilters bei Fahrzeugen, die mit Dieseldieselkraftstoff betrieben werden, der **nicht** der Norm EN 590 entspricht.
- Ersetzen des Staub- und Pollenfilters für Innenraum (nur Modelle Ibiza, Ibiza SC, Ibiza ST).
- Sichtprüfung der Gasschläuche auf Schäden. Nur Motoren mit LPG-Anlage.<sup>2)</sup> (Motorkennbuchstaben CHGA).
- Überprüfung des Zustandes des Verschlussdeckels für LPG-Einfüllstutzen<sup>2)</sup>. Bei Bedarf Reinigung und Überprüfung der Dichtringe. Nur Motoren mit LPG (Kennbuchstaben CHGA). ■

<sup>2)</sup> LPG: Liquefied Petroleum Gas (Flüssiggas).

## Alle 60.000 km

---

- Das Öl und den Ölfilter des Direktschaltgetriebes DSG® (soweit im Ausstattungsumfang enthalten) austauschen - nur bei Direktschaltgetriebe DSG® mit 6 Gängen.
- Ersetzen des Staub- und Pollenfilters für Innenraum (nur Modelle Altea, Altea XL, Altea Freetrack und Leon).
- Ersetzen der Zündkerzen (außer Motoren 1.8l y 2.0l TFSI bis 147 kW).
- Reinigung des Luftfiltergehäuses und Ersatz des Filtereinsatzes (nur Motoren mit Kennbuchstaben CDLA und CDLD).
- Überprüfung des Verdampfers der LPG-Anlage auf Ölrreste und andere Verschmutzungen. Nur Motoren mit LPG-Anlage<sup>2)</sup> (Kennbuchstaben CHGA). ■

## Alle 90.000 km

---

- Luftfilter: Reinigung des Gehäuses und Ersatz des Filtereinsatzes (außer Motoren mit Kennbuchstaben CDLA und CDLD).
- Ersatz des Kraftstofffilters (nur bei Dieselmotoren, die mit Kraftstoff betankt werden, der die Norm DIN EN 590 erfüllt).
- Ersatz der Zündkerzen. Nur bei Fahrzeugen mit mehr als 90.000 km Laufleistung innerhalb von 6 Jahren (nur 1,8- und 2,0-TSI-Motoren<sup>®</sup> bis 147 kW)
- Ersatz des Papierfilters für LPG-Verdampfer. Nur Motoren mit LPG<sup>2)</sup> (Motorkennbuchstaben CHGA). ■

## Bei 90.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km

---

- Überprüfung des Zahnriemens der Nockenwellen. und Ersatz bei Bedarf (nur bei Benzinmotoren, außer 2.0 TFSI). ■

## Bei 120.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km

---

- Prüfung des Partikelfilters (nur Motoren TDI-PD 125 kW). ■

## Bei 150.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km

---

- Überprüfung des Partikelfilters (Motoren TDI-PD, außer 125 kW). ■

## Alle 150.000 km

---

- Ersatz des Zahnriemens der Nockenwelle (TDI- Motoren). ■

## Bei 180.000 km (das erste Mal), danach alle 30.000 km

---

- Überprüfung des Partikelfilters (TDI-Motoren Common Rail). ■

## Alle 210.000 km

---

- Ersatz des Zahnriemens der Nockenwelle (TDI-Motoren Common Rail).
- Ersatz der Spannrolle für Zahnriemen der Nockenwelle (TDI-Motoren Common Rail). ■

## Alle 300.000 km

---

- Ersatz der Spannrolle für Zahnriemen der Nockenwelle (TDI-PD). ■

## Alle 2 Jahre

---

- Ersetzen des Staub- und Pollenfilters für Innenraum (nur Modelle Ibiza, Ibiza SC, Ibiza ST). ■

## Erstmals nach 3 Jahren, danach alle 2 Jahre

---

- Ersetzen der Bremsflüssigkeit.
- Überprüfung der Gasanlage (LPG). Nur Motoren mit LPG (Kennbuchstaben CHGA). ■

## Alle 3 Jahre

---

- Ölwechsel bei Haldex-Kupplung (Fahrzeuge mit Allradantrieb). ■

## Alle 4 Jahre

---

- Ersetzen des Staub- und Pollenfilters für Innenraum (nur Modelle Altea, Altea XL, Altea Freetrack, Leon).
- Ersatz der Zündkerzen (außer Motoren 1.8l y 2.0l TFSI bis 147 kW).
- Reinigung des Luftfiltergehäuses und Ersatz des Filtereinsatzes (nur Motoren mit Kennbuchstaben CDLA und CDLD). ■

## Alle 6 Jahre

---

- Ersatz des Luftfiltereinsatzes und Reinigung des Filtergehäuses.
- Ersatz der Zündkerzen. ▶



**Hinweis**

- Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen.
- SEAT informiert die SEAT-Vertragswerkstätten über die kontinuierliche Weiterentwicklung seiner Produkte. Diese Werkstätten verfügen über die erforderlichen Werkzeuge und hoch qualifizierte Mitarbeiter, wodurch die Sicherheit und die gute Funktion Ihres Fahrzeugs gewährleistet wird.
- Wenn das komplette Allgemeine Service-Programm bei den SEAT-Vertragswerkstätten ausgeführt wird, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Angebote zusätzlicher Serviceleistungen

### Gesetzlich vorgeschriebener Inspektions-Service

---

*Die gesetzlichen Fahrzeugüberprüfungen müssen in den vorgeschriebenen Intervallen ausgeführt werden.*

In den meisten Ländern gibt es gesetzliche Vorschriften, die eine periodische Überprüfung des Fahrzeugs hinsichtlich der Gebrauchs- und Verkehrssicherheit und der Abgaswerte vorschreiben. Diese Überprüfungen müssen von amtlich zugelassenen Einrichtungen durchgeführt werden.

Ihr SEAT-Händler informiert Sie über die obligatorischen Überprüfungen und kann zu diesem Zweck Ihr Fahrzeug im Rahmen eines Inspektions-Service überprüfen. Damit sparen Sie Zeit und Geld.

Auf Wunsch des Kunden kann der SEAT-Händler auch die Durchführung der obligatorischen Überprüfung veranlassen.

Auch wenn Sie dieses Angebot nicht in Anspruch nehmen wollen und die vorgeschriebene technische Überprüfung Ihres Fahrzeugs selbst veranlassen wollen, empfehlen wir Ihnen, sich vorher an den Werkstatteiter Ihres SEAT-Händlers zu wenden.

Er informiert Sie über alle Punkte, die Sie berücksichtigen sollten, damit an Ihrem Fahrzeug keine Mängel festgestellt werden. Damit vermeiden Sie eine Wiederholung der vorgeschriebenen technischen Überprüfung. ■

### Freigegebene Ersatzteile

---

Alle Teile des Fahrzeugs und besonders die sicherheitsrelevanten Teile sind von SEAT freigegeben. Daher müssen die Ersatzteile, die beim regelmäßigen Inspektions-Service und bei sonstigen Fahrzeugreparaturen verwendet werden, den Vorschriften des Fahrzeugherstellers entsprechen. Die freigegebenen Ersatzteile wurden ausschließlich für Ihr Fahrzeug entworfen. Aus diesem Grund raten wir Ihnen, nur freigegebene Ersatzteile zu verwenden.

Bei den SEAT-Händlern erhalten Sie die wichtigsten freigegebenen Ersatzteile. Sollte ein Ersatzteil einmal nicht auf Lager sein, kann dies im Normalfall sehr schnell beschafft werden.

Die SEAT-Händler in der Europäischen Union gewähren eine Gewährleistungsfrist von 24 Monaten<sup>3)</sup> auf die freigegebenen SEAT-Ersatzteile ab dem Moment des Einbaus oder des Verkaufs. Daher sollten Sie die Rechnung von Ihrem SEAT-Händler als Nachweis für den Beginn der bestehenden Gewährleistungsfrist aufbewahren.

Weitere Informationen diesbezüglich erhalten Sie bei Ihrem SEAT-Händler. ■

### Freigegebene Austauschteile

---

Mit den freigegebenen Austauschteilen steht Ihnen entsprechend den Vorschriften des Herstellers ein weiterer Service zur Verfügung, bei dem ganze Baugruppen ausgetauscht werden. Am bekanntesten hierbei sind: ►

---

<sup>3)</sup> Die Gewährleistung ist nicht auf alle Exportmärkte anwendbar. Informieren Sie sich bitte bei Ihrem SEAT-Händler.

Motor, Getriebe, Zylinderköpfe, Bedienungseinheiten, elektrische Bauteile etc.

Bei diesen Teilen handelt es sich selbstverständlich um **Freigegebene Ersatzteile**, und da diese den werkseitigen Ersatzteilen entsprechen, ist die Gewährleistungsfrist gleich wie bei den freigegebenen Ersatzteilen.

Sie sind jedoch preisgünstiger, da das Werk gebrauchte Teile übernimmt und diese instand setzt. Bewahren Sie die Rechnung über die freigegebenen Austauschteile als Nachweis für den Beginn der bestehenden Gewährleistungsfrist auf.

Weitere Informationen diesbezüglich erhalten Sie bei Ihrem SEAT-Händler. ■

## Original Zubehör

---

*Wir empfehlen Ihnen, für Ihr Fahrzeug nur Original Zubehör und freigegebene Zubehörteile zu verwenden.*

Wenn Sie Ihr Fahrzeug mit Zubehörteilen ausstatten wollen, sollten Sie dabei Folgendes beachten:

Wir empfehlen Ihnen, in Ihrem Fahrzeug nur Original Zubehör und von SEAT freigegebene Zubehörteile einzubauen.

Auf das Original Zubehör gewährt SEAT eine Gewährleistung ab dem Datum des Kaufs oder des Einbaus. Daher sollten Sie die Rechnung von Ihrem SEAT-Händler als Nachweis für den Beginn der bestehenden Gewährleistungsfrist aufbewahren.

Weitere Informationen diesbezüglich erhalten Sie bei Ihrem SEAT-Händler.

Zum Zubehör-Service gehört auch die Beratung durch qualifizierte Mitarbeiter und auf Wunsch auch der fachgerechte Einbau.

Weiterhin erhalten Sie bei den SEAT-Händlern auch die zur Pflege Ihres Fahrzeugs erforderlichen Produkte und die Teile, die einem natürlichen Verschleiß unterliegen wie z.B. Reifen, Batterie und Glühlampen. ■

## Karosserie-/Lack-Service

---

SEAT-Fahrzeuge sind so konstruiert, dass bei einer Beschädigung der Karosserie nur die Teile ersetzt und lackiert werden müssen, die tatsächlich betroffen sind.

Diese beiden Maßnahmen müssen unter Einhaltung der Vorschriften des Herstellers ausgeführt werden. Dies ist eine Grundvoraussetzung für den Fortbestand der Garantie für Karosserie und Lack. ■

## Gewährleistung

### Gewährleistung für den störungsfreien Betrieb

Entsprechend der für die SEAT-Fahrzeuge geltenden Gewährleistungsbedingungen, wie sie im Kaufvertrag angeführt werden, wird im Einklang mit den gesetzlichen Vorschriften ab dem Datum der Fahrzeugübergabe eine **Gewährleistung für den störungsfreien Betrieb über 2 Jahre gewährt.**<sup>4) 5)</sup>

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass **natürlicher Verschleiß** und Beschädigungen durch missbräuchliche oder unsachgemäße Nutzung des Fahrzeugs sowie unzulässige technische Änderungen, von der Gewährleistung ausgeschlossen sind. Weiterhin erlischt der Gewährleistungsanspruch, wenn Beschädigungen durch die Verwendung von nicht von SEAT freigegebenen Teilen oder Zubehör entstehen, oder diese auf eine Nichtbeachtung der Reparatur- und Wartungsanweisungen zurückzuführen sind. ■

<sup>4)</sup> Die Gewährleistung ist nicht auf alle Exportmärkte anwendbar. Informieren Sie sich bitte bei Ihrem SEAT-Händler.

<sup>5)</sup> Ergänzend zu der gesetzlich gültigen Gewährleistung bietet SEAT seinen Kunden in einigen europäischen Ländern eine Erweiterung der Gewährleistung an. Die Leistungen dieser Erweiterung der Gewährleistung werden im Kaufvertrag des Fahrzeuges angeführt.

### Karosserie-/Lack-Garantie

*Die SEAT-Händler gewähren eine Garantie auf die Karosserie und den Lack bei den in der EU verkauften Fahrzeugen.*

Als Zusatz zu den für die neuen SEAT-Fahrzeuge geltenden Gewährleistungsbedingungen, wie sie im Kaufvertrag angeführt werden, wird eine Lack- und Durchrostungsgarantie mit einer bestimmten Dauer gewährt:

- 3 Jahre nach Auslieferung keine Lackmängel.
- 12 Jahre nach Auslieferung gegen Durchrostung der Karosserie.

Sollten sich dennoch diese Art von Beschädigungen einstellen, übernimmt jeder SEAT-Händler in der EU die kostenlose (Material und Arbeitszeit) Instandsetzung.

#### Diese Garantie gilt nicht in folgenden Fällen:

- Bei Beschädigungen, die auf äußere Einwirkungen oder eine unsachgemäße Pflege des Fahrzeug zurückzuführen sind, oder
- wenn eine Beschädigung der Karosserie nicht rechtzeitig und fachgerecht entsprechend der Vorschriften des Herstellers mit Original Ersatzteilen und freigegebenen Original Materialien behoben wurde, oder
- wenn sich die Durchrostungen darauf zurückführen lassen, dass keine freigegebenen Original Ersatzteile und Materialien verwendet wurden und bei der Karosserieinstandsetzungen die Vorschriften des Herstellers nicht eingehalten wurden.

Nach der Durchführung der Karosserie- oder Lackinstandsetzung bescheinigt Ihnen der SEAT-Händler die Durchrostungsgarantie für die reparierten Stellen. ■

## Freigegebene Austauschteile

---

Mit den freigegebenen Austauschteilen steht Ihnen entsprechend den Vorschriften des Herstellers ein weiterer Service zur Verfügung, bei dem ganze Baugruppen ausgetauscht werden. Am bekanntesten hierbei sind: Motor, Getriebe, Zylinderköpfe, Bedienungseinheiten, elektrische Bauteile etc.

Bei diesen Teilen handelt es sich selbstverständlich um **Freigegebene Ersatzteile**, und da diese den werkseitigen Ersatzteilen entsprechen, ist die Gewährleistungsfrist gleich wie bei den freigegebenen Ersatzteilen.

Sie sind jedoch preisgünstiger, da das Werk gebrauchte Teile übernimmt und diese instand setzt. Bewahren Sie die Rechnung über die freigegebenen Austauschteile als Nachweis für den Beginn der bestehenden Gewährleistungsfrist auf.

Weitere Informationen diesbezüglich erhalten Sie bei Ihrem SEAT-Händler. ■

## Original Zubehör

---

*Wir empfehlen Ihnen, für Ihr Fahrzeug nur Original Zubehör und freigegebene Zubehörteile zu verwenden.*

Wenn Sie Ihr Fahrzeug mit Zubehörteilen ausstatten wollen, sollten Sie dabei Folgendes beachten:

Wir empfehlen Ihnen, in Ihrem Fahrzeug nur Original Zubehör und von SEAT freigegebene Zubehörteile einzubauen.

Auf das Original Zubehör gewährt SEAT eine Gewährleistung ab dem Datum des Kaufs oder des Einbaus. Daher sollten Sie die Rechnung von Ihrem SEAT-Händler als Nachweis für den Beginn der bestehenden Gewährleistungsfrist aufbewahren.

Weitere Informationen diesbezüglich erhalten Sie bei Ihrem SEAT-Händler.

Zum Zubehör-Service gehört auch die Beratung durch qualifizierte Mitarbeiter und auf Wunsch auch der fachgerechte Einbau.

Weiterhin erhalten Sie bei den SEAT-Händlern auch die zur Pflege Ihres Fahrzeugs erforderlichen Produkte und die Teile, die einem natürlichen Verschleiß unterliegen wie z.B. Reifen, Batterie und Glühlampen. ■

## Karosserie-/Lack-Service

---

SEAT-Fahrzeuge sind so konstruiert, dass bei einer Beschädigung der Karosserie nur die Teile ersetzt und lackiert werden müssen, die tatsächlich betroffen sind.

Diese beiden Maßnahmen müssen unter Einhaltung der Vorschriften des Herstellers ausgeführt werden. Dies ist eine Grundvoraussetzung für den Fortbestand der Garantie für Karosserie und Lack. ■

## Nachweise

### Service-Nachweise

#### Vorbemerkung

---

In den Kästchen, die im Anschluss angeführt werden, bestätigt Ihnen Ihr offizieller SEAT-Vertragspartner, welcher Service durchgeführt bzw. nicht durchgeführt wurde, indem er in dem entsprechenden Kästchen ein Kreuz macht.

Das gibt Ihnen einen eindeutigen Überblick und vermeidet Missverständnisse. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)



### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)

### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■



## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)



### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)



### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)



### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)

### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)



### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)

### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)



### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)

### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■



## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)



### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Service-Nachweise

LongLife-Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit- oder laufleistungsabhängiger Service:	JA	NEIN
Ölwechsel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Wartung	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Inspektion	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zusatzarbeiten:	JA	NEIN		JA	NEIN
Bremsflüssigkeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Luftfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zündkerzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kraftstofffilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Staub- und Pollenfilter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zahnriemen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
DSG®: Öl und Filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Datum
km:
Rechnungsnummer
Reparaturempfehlung:

Service durchgeführt von:
Stempel des offiziellen SEAT-Vertragspartners

Nächster fälliger Service:
Datum:
km:
(was zuerst eintritt)

### Hinweis

Wir empfehlen Ihnen, zur Ausführung jeder Art von Arbeiten an Ihrem Fahrzeug eine SEAT-Vertragswerkstatt aufzusuchen. Wenn die Services (Öl, Wartung, Inspektion) vollständig bei einem SEAT-Vertragshändler durchgeführt werden, bedeutet dies einen Mehrwert für Ihr Fahrzeug. ■

## Sonstige Anmerkungen des SEAT-Händlers

### Anmerkungen

---

km: Datum: Bemerkungen:	Stempel des SEAT-Händlers
km: Datum: Bemerkungen:	Stempel des SEAT-Händlers
km: Datum: Bemerkungen:	Stempel des SEAT-Händlers

## Anmerkungen

---

km: Datum: Bemerkungen:	Stempel des SEAT-Händlers
km: Datum: Bemerkungen:	Stempel des SEAT-Händlers
km: Datum: Bemerkungen:	Stempel des SEAT-Händlers

Die SEAT S.A. arbeitet ständig an der Weiterentwicklung aller Typen und Modelle. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass jederzeit Änderungen des Lieferumfangs in Form, Ausstattung und Technik möglich sind. Aus den Angaben, Abbildungen und Beschreibungen dieser Betriebsanleitung können daher keine Ansprüche abgeleitet werden.

Alle Texte, Abbildungen und Anweisungen dieser Anleitung befinden sich auf dem Informationsstand zum Zeitpunkt der Drucklegung. Die in dieser Anleitung enthaltenen Angaben sind bei Ausgabeschluss gültig. Irrtum bzw. Auslassungen vorbehalten.

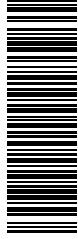
Nachdruck, Vervielfältigung oder Übersetzung, auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Genehmigung der SEAT S.A. nicht gestattet.

Alle Rechte nach dem Gesetz über das Urheberrecht bleiben der SEAT S.A. ausdrücklich vorbehalten. Änderungen vorbehalten.



Dieses Papier wurde aus chlorfrei gebleichtem Zellstoff hergestellt.

Alemán 5P0012005BP (07.10) (GT9)



5P0012005BP

